



# Desarrollando confianza en la vacuna de Covid-19 en comunidades agrícolas: una Capacitación para CHWs/ Promotores de Salud

*Building Covid-19 Vaccine Confidence in Agricultural Communities: A Training for CHWs/ Promotores de Salud*

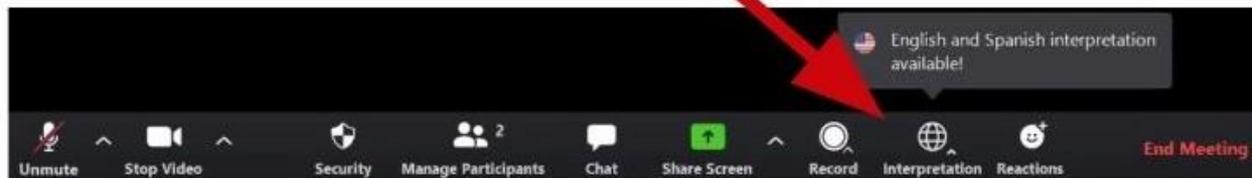


**April 8, 2021  
1:00 PM (CST)**

## English · *Español*

Soon, you will see a globe  in the bottom of your screen

Pronto, verás un globo  en el fondo de tu pantalla



Click on “Interpretation” and  
choose “English”

*Haz clic en “Interpretación” y  
escoge “Español”*



# Acuerdos

- Interpretación de español a inglés (hablar a un ritmo moderado)
- ¡Participar!
- Completar evaluación



## Objetivos de Aprendizaje

1. Obtendrá información sobre el desarrollo de vacunas, incluso sobre los efectos secundarios y la eficacia de las vacunas disponibles.
2. Comprenderá los beneficios de vacunarse contra Covid-19
3. Abordará los mitos y conceptos erróneos comunes sobre las vacunas Covid -19
  - Grupos pequeños



Purdue University estima que más de 544,000 trabajadores agrícolas han dado positivo por COVID-19 en todo el país

# Poll

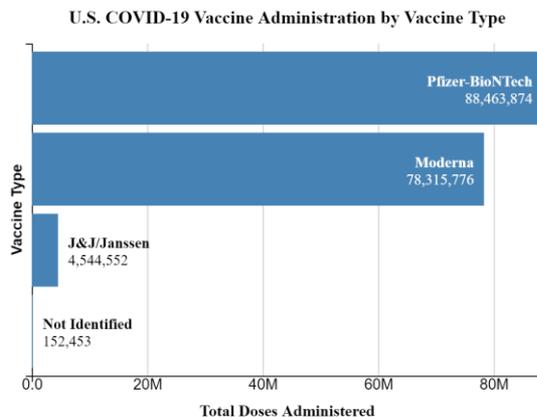
1. Ya me enferme con el COVID entonces no necesito vacunarme. *I already got sick with COVID so I don't need to get vaccinated.*
2. La vacuna hace que se vuelva infértil. *Vaccination makes you infertile.*
3. No tengo suficiente dinero para pagar la vacunación. *I don't have enough money to pay for the vaccination.*
4. La vacuna le enfermará con fiebre, dolor muscular y hasta náuseas. *The vaccine will make you sick with fever, muscle pain, and even nausea.*
5. Mi esposo no es ciudadano americano y por eso no puede recibir la vacuna. *My husband is not a US citizen and therefore cannot receive the vaccine.*
6. Mi madre recibió dos vacunas pero a mi solo me quieren dar una - así que no me va a proteger igual. *My mother received two vaccinations but they only want to give me one - so she will not protect me the same.*
7. Si estoy fuerte y saludable, y hago ejercicio diario, no necesito la vacuna. *If I am strong and healthy, and I exercise daily, I do not need the vaccine.*

## Vacunas COVID-19 Administradas

Desde 7 abril 2021

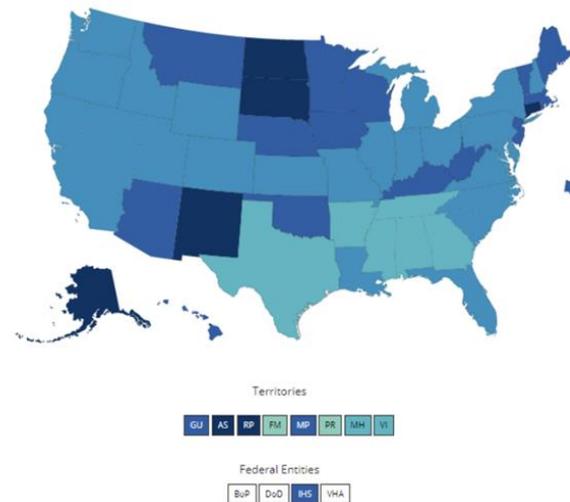
Dosis totales de vacuna administradas:

# 171,476,655



Available: <https://covid.cdc.gov/covid-data-tracker>

Total Doses Administered Reported to the CDC by State/Territory and for Select Federal Entities per 100,000 of the Total Population



\* Data for Federal Entities are presented here and are also incorporated into the respective jurisdictional totals

Total Doses Administered per 100,000



## Tipos de vacunas

### Pfizer / BioNTech

- 2 dosis con 21 días de diferencia
- Registró una **efectividad del 95 %** en la prevención de casos de COVID-19 confirmados
- 16 years +

### Moderna

- 2 dosis con un mes (28 días) de diferencia
- Demostró tener una **efectividad del 94,1 %** en la prevención de casos de COVID-19 confirmados
- 18 yrs +

### Johnson & Johnson

- 1 inyección
- Tuvo un **66,3 % de efectividad** en los ensayos clínicos(eficacia)
- 18 yrs +

## Tipos de vacunas

### Pfizer / BioNTech

Tipo de vacuna: ARNm

### Moderna

Tipo de vacuna: ARNm

### Johnson & Johnson

Tipo de vacuna: vector viral

- Las tres vacunas se probaron en decenas de miles de adultos de diversos orígenes, incluidos adultos mayores y comunidades de color.
- Se ha demostrado que todas las vacunas previenen enfermedades graves, hospitalizaciones y muerte por causa de COVID-19.

# Vacuna COVID-19 Janssen de Johnson & Johnson: consideraciones de uso

## ¿Dónde?

- Clínicas móviles
- Sitios de administración de vacunas recientemente establecidos
- Sitios que no tienen capacidad para congelar

## ¿Quién?

- Personas que quieren recibir la vacuna completa y rápidamente
- Personas que no quieren regresar o que no pueden regresar para una segunda dosis
- Poblaciones móviles o poblaciones confinadas en el hogar

# La vacunación contra el COVID-19 es una manera más segura de desarrollar protección



- Infectarse con el virus que causa el COVID-19 quizás ofrezca algo de protección natural, No se sabe cuánto tiempo dura esta protección.
- El riesgo de enfermarse gravemente y de morir a causa del COVID-19 es más grande que beneficioso.
- La vacuna contra el COVID-19 lo ayudará a protegerse al desarrollar la inmunidad sin el riesgo de enfermarse gravemente.

# Datos importantes sobre la vacunación contra el COVID-19



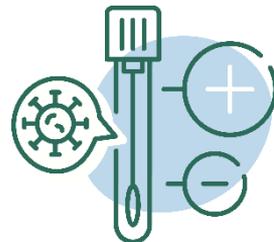
Vacunarse puede ayudar a prevenir que se enferme de COVID-19.



Quienes ya se hayan enfermado de COVID-19 también pueden beneficiarse de la vacuna.



Las vacunas contra el COVID-19 no pueden darle COVID-19.



Las vacunas contra el COVID-19 no harán que dé positivo en las pruebas virales de COVID-19\*

<https://espanol.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/vaccines/facts.html>

\*<https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/hcp/testing-overview.html>

## La seguridad de las vacunas contra el COVID-19 es una de las principales prioridades

Las vacunas contra el COVID-19 deben cumplir con los mismos estándares de seguridad que todas las vacunas.

### Antes de la autorización



- La FDA revisa cuidadosamente todos los datos de seguridad provenientes de los ensayos clínicos.
- El ACIP revisa todos los datos de seguridad antes de recomendar el uso.

### Después de la autorización



- La FDA y los CDC monitorean rigurosamente la seguridad de las vacunas y los efectos secundarios. Hay sistemas implementados que les permiten a los CDC y a la FDA estar atentos a los problemas de seguridad.

**VAERS** Vaccine Adverse Event Reporting System  
[www.vaers.hhs.gov](http://www.vaers.hhs.gov)



V-safe:

<https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/vaccines/safety/vsafe.html>

# Cómo se fabrican las vacunas COVID

¿Cómo es que las vacunas contra el COVID se están produciendo tan rápido?



se están produciendo tan rápido?

# ¿Cómo hicieron las vacunas tan rápido?

- La vacunas fueron desarrolladas detrás de muchos años de estudios de investigaciones
- Investigadores usaron redes existentes para conducir los ensayos clínicos
- Empezaron a fabricar las vacunas mientras los ensayos estaban en marcha (sabiendo que tal vez iban a tener que tirarlas si no pasaban)
- FDA y CDC priorizaron la revista y autorización de las vacunas (antes de otras vacunas/medicamentos/etc.)

# La vacunación contra el COVID-19 ayudará a protegerlo de esta enfermedad

Vacunarse contra el COVID-19...



- Ayudará a su cuerpo a desarrollar una respuesta inmunitaria contra el virus.



- Podría ayudar a que no se enferme gravemente si llegara a contraer el COVID-19.

## Efectos secundarios más comunes

Algunas personas no tendrán ningún efecto secundario por la vacuna, pero algunas personas tendrán algunos efectos secundarios durante unos días.

### En el brazo donde recibió la vacuna inyectable:

- El paciente tiene dolor
- Enrojecimiento
- Hinchazón



### En el resto del cuerpo:

- Cansancio
- Dolor de cabeza
- Dolor muscular
- Escalofríos
- Fiebre
- Náuseas



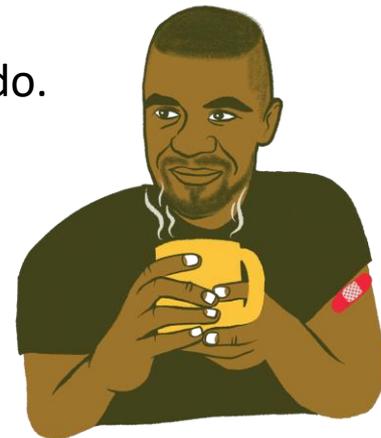
## Consejos útiles

### Para reducir el dolor y las molestias donde recibió la vacuna inyectable

- Aplique un paño limpio, frío y húmedo sobre el área.
- Use o ejercite su brazo.

### Para reducir las molestias provocadas por la fiebre

- Beba mucho líquido.
- Use ropa liviana.



## La vacunación es una medida para ayudar a detener la pandemia

- Si bien las vacunas de ARNm contra el COVID-19 parecen ser altamente eficaces, las herramientas preventivas adicionales continúan siendo importantes para limitar la propagación del COVID-19.
- La combinación de vacunarse y seguir las recomendaciones de los CDC para protegerse y proteger a los demás ofrece la mejor protección contra el COVID-19.



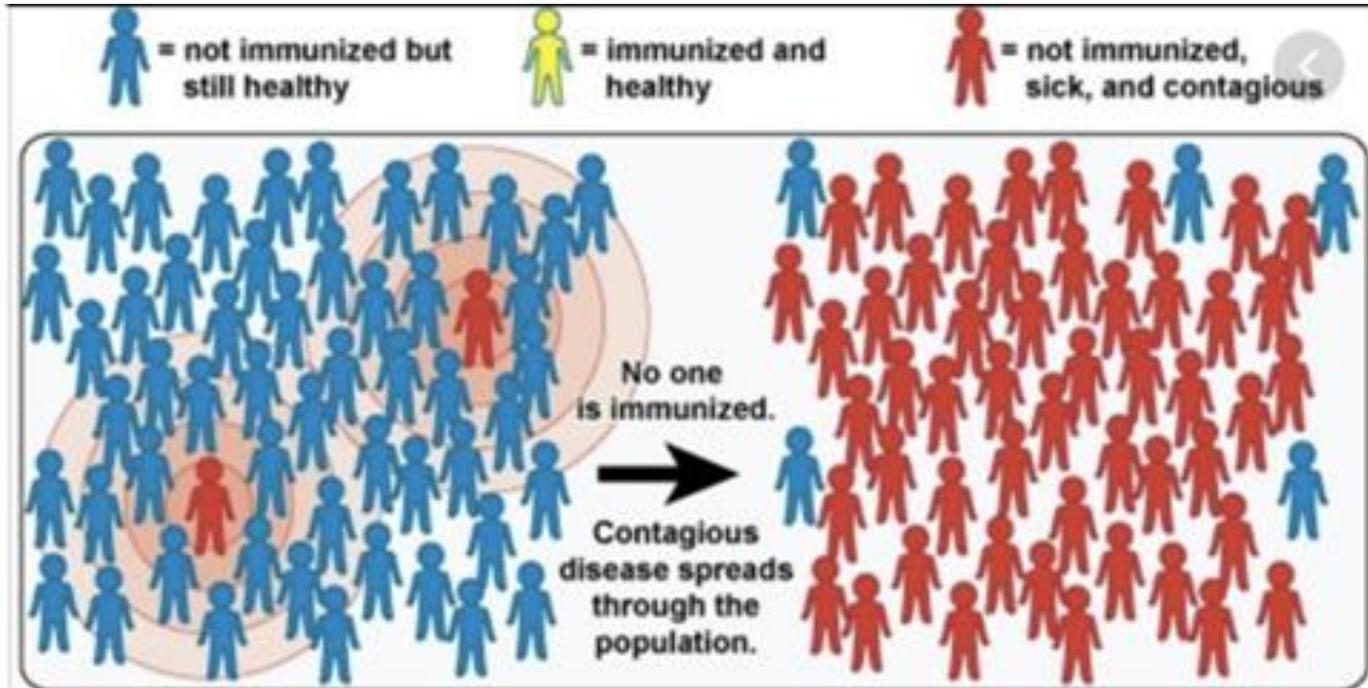
**6 pies/ 2 metros**



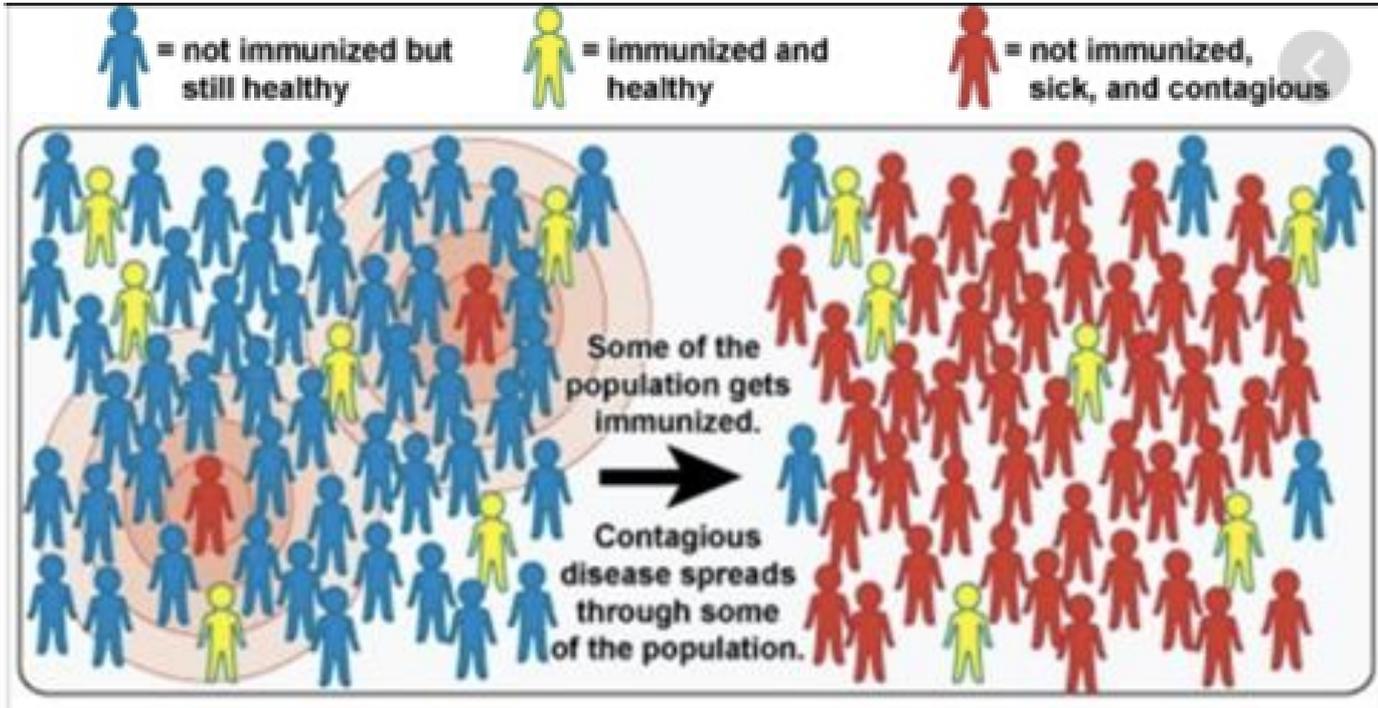
## ¿Cómo funcionarían las vacunas contra el COVID-19 en el cuerpo?



# Nadie vacunado

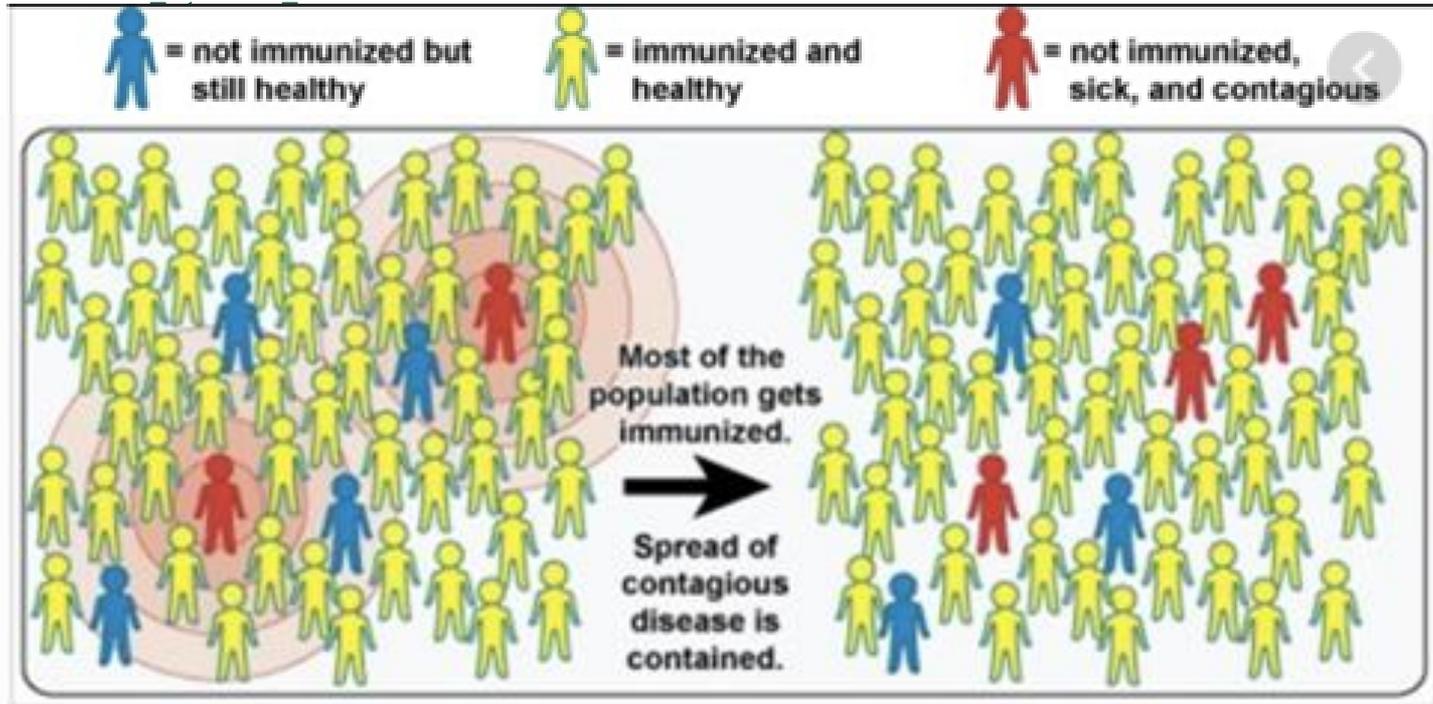


# Pocas personas vacunadas



# La mayoría vacunadas = inmunidad

cc



## Mito o hecho

1. Ya me enferme con el COVID entonces no necesito vacunarme. *I already got sick with COVID so I don't need to get vaccinated.*
2. La vacuna hace que se vuelva infértil. *Vaccination makes you infertile.*
3. No tengo suficiente dinero para pagar la vacunación. *I don't have enough money to pay for the vaccination.*
4. La vacuna le enfermará con fiebre, dolor muscular y hasta náuseas. *The vaccine will make you sick with fever, muscle pain, and even nausea.*
5. Mi esposo no es ciudadano americano y por eso no puede recibir la vacuna. *My husband is not a US citizen and therefore cannot receive the vaccine.*
6. Mi madre recibió dos vacunas pero a mi solo me quieren dar una - así que no me va a proteger igual. *My mother received two vaccinations but they only want to give me one - so she will not protect me the same.*
7. Si estoy fuerte y saludable, y hago ejercicio diario, no necesito la vacuna. *If I am strong and healthy, and I exercise daily, I do not need the vaccine.*

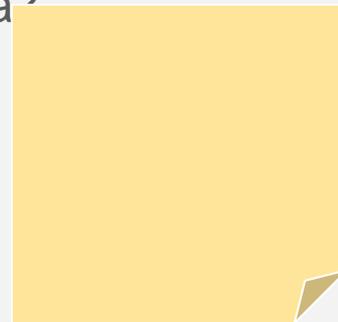
# **Instrucción para discusiones en grupos pequeños**



## Discusión: Preocupaciones sobre la vacuna

¿Cuáles son sus preocupaciones sobre la vacuna?

Ejemplo: No tengo suficiente dinero para la vacuna.



## Preguntas Frecuentes

- Si al vacunarme como quiera tengo que seguir las prácticas de distanciamiento social y usando cubrebocas, ¿por qué debo vacunarme?/  
If I can't change my behavior (in regards to mask wearing and hanging out in groups) why should I get the vaccine?
- ¿Cómo puede la vacuna ser segura si se hizo tan rápido?/How can the vaccine be safe if it was made so quickly?
- ¿La vacuna me dará Covid-19? / Will the vaccine give me Covid-19?

## Mensajes claves

- Las vacunas contra el COVID-19 son seguras y efectivas.
- Ninguna vacuna contiene el virus vivo que causa el COVID-19.
- Las vacunas puede tener efectos secundarios después de vacunarse, pero es normal.
- Después de recibir la vacuna completa, necesita 2 semanas para desarrollar inmunidad. ¡Siga protegiéndose!
- La vacuna protege de una enfermedad severa del virus.
- ¡Cuando nos vacunemos, estamos contribuyendo para volver a un mundo de alegría/hacer las cosas que nos agradan!

# Estrategias para informar las comunidades agrícolas

- Reconocer las preocupaciones
- Encuentre “terreno en común”: todos queremos cuidar a nuestras familias, amigos, vecinos, y comunidades
- Usar historias
  - Más que números
  - Pueden ser historias personales
- Compartir sus decisiones para vacunarse a usted y sus familias
- Usar palabras/imágenes que enseñan mensajes positivos



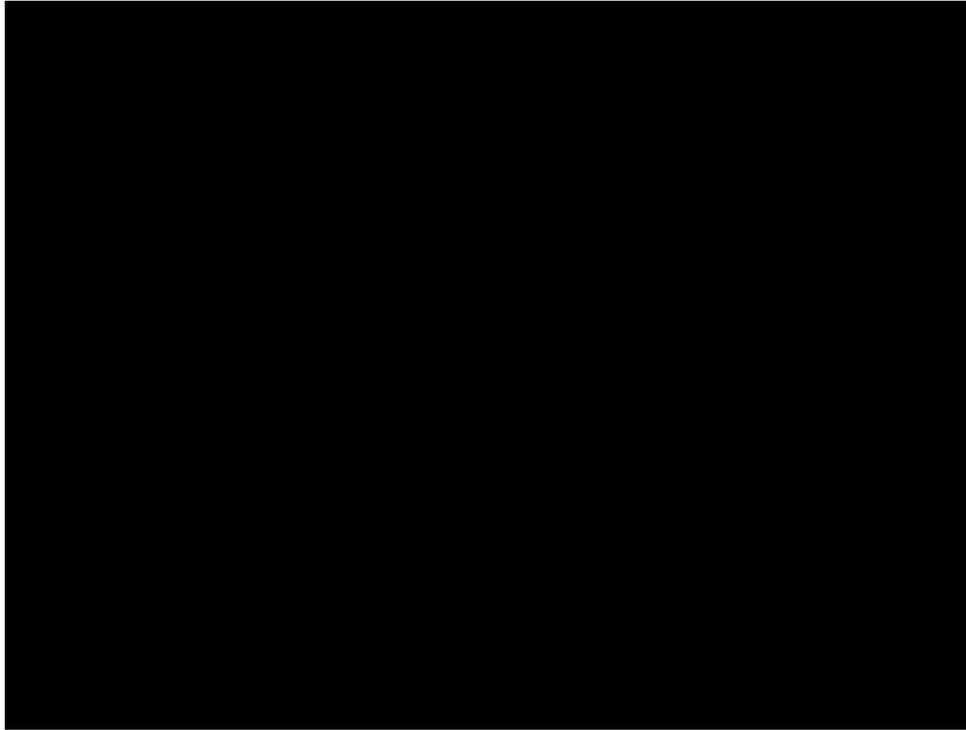
## **Role Play// Practicar**



# Resumen

- Relacione con la comunidad
- ¡Usted sabe mucho!
- Es importante que demuestre confianza cuando esté hablando sobre la vacuna
- Sea un ejemplo para la comunidad
- Van a haber momentos en que no sepa la respuesta a una pregunta, y es normal! No invente información. Siempre se puede decir a la persona que va a buscar la información y contactarle para responder a su pregunta...

# Testimonios de Vacunación



# Recursos

- MHP Salud: <https://mhpsalud.org/portfolio/vacuna-covid19/>
- NCFH: [http://www.ncfh.org/covid\\_resources\\_for\\_ag\\_workers.html](http://www.ncfh.org/covid_resources_for_ag_workers.html)
- CDC: [www.cdc.gov/coronavirus-es](http://www.cdc.gov/coronavirus-es)



# Una Voz Para La Salud

## Call for Health

Un programa gratuito para ayudar a los trabajadores agrícolas y sus familias en USA y Puerto Rico a obtener servicios de salud, incluyendo pruebas de COVID-19 y la vacuna contra el COVID-19.

- **1 (800) 377-9968**
- **WhatsApp +1 (737) 414-5121**

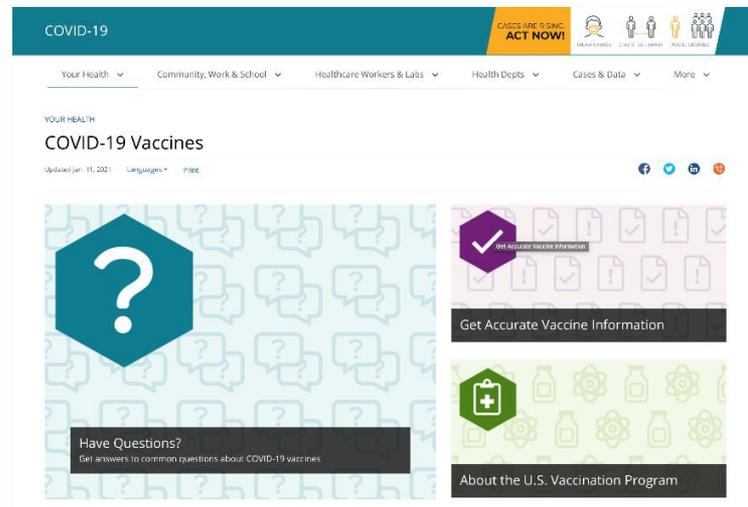


Una Voz Para La Salud  
Call for Health

# Sitios web de los CDC sobre la vacuna contra el COVID-19



<https://www.cdc.gov/vaccines/covid-19/index.html>



<https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/vaccines/index.html>

# Evaluaciones

<https://www.surveymonkey.com/r/MJKTPKB>





**(Anything after this slide are tools for  
CHW)**

## Cosas principales que debe saber

- Las vacunas contra el COVID-19 son [seguras y efectivas](#).
- Puede tener [efectos secundarios](#) después de vacunarse, pero es normal.
- Por lo general, el organismo necesita dos semanas después de haber recibido la vacuna completa para generar protección (inmunidad) contra el virus que causa el COVID-19.
- Habrá mayor disponibilidad de vacunas en los próximos meses. [Encuentre una vacuna contra el COVID-19](#).
- Las personas [que recibieron la vacuna completa](#) pueden comenzar a hacer algunas cosas que habían dejado de hacer a causa de la pandemia.